## **Exodus 16**

Englische King James Version von 1611/1769 mit Strongs



1 And they took their journey H5265 from Elim H362, and all the congregation of the children of Israel H3478 came H935 unto the wilderness H4057 of Sin H5512, which is between Elim H362 and Sinai H5514, on the fifteenth H2568 H6240  $day^{H3117}$  of the second  $day^{H3145}$  month  $day^{H3145}$  after their departing out  $day^{H3318}$  of the land  $day^{H3117}$  of Egypt  $day^{H4714}$ . 2 And the whole congregation H5712 of the children H1121 of Israel M3478 murmured against Moses Against Moses and Aaron in the wilderness<sup>H4057</sup>: 3 And the children<sup>H1121</sup> of Israel<sup>H3478</sup> said<sup>H559</sup> unto them, Would to God<sup>H4310</sup> H5414 we had died<sup>H4191</sup> by the hand H3027 of the LORD H3068 in the land H776 of Egypt H4714, when we sat H3427 by the flesh H1320 pots H5518, and when we did eat<sup>H398</sup> bread<sup>H3899</sup> to the full<sup>H7648</sup>; for ye have brought us forth<sup>H3318</sup> into this wilderness<sup>H4057</sup>, to kill<sup>H4191</sup> this whole assembly<sup>H6951</sup> with hunger<sup>H7458</sup>. 4 Then said<sup>H559</sup> the LORD<sup>H3068</sup> unto Moses<sup>H4872</sup>, Behold, I will rain<sup>H4305</sup> bread<sup>H3899</sup> from heaven<sup>H8064</sup> for you; and the people<sup>H5971</sup> shall go out<sup>H3318</sup> and gather<sup>H3950</sup> a certain rate<sup>H1697</sup> every day<sup>H3117</sup> H<sup>3117</sup>, that I may prove H5254 them, whether they will walk H3212 in my law H8451, or no. 1 5 And it shall come to pass, that on the sixth<sup>H8345</sup> day<sup>H3117</sup> they shall prepare<sup>H3559</sup> that which<sup>H834</sup> they bring in<sup>H935</sup>; and it shall be twice<sup>H4932</sup> as much as they gather H3950 daily H3117 H3117. 6 And Moses H4872 and Aaron H175 said H559 unto all the children H1121 of Israel H3478, At even H6153, then ye shall know H3045 that the LORD H3068 hath brought you out H3318 from the land H776 of Egypt H4714: 7 And in the morning H1242, then ye shall see H7200 the glory H3519 of the LORD H3068; for that he heareth H8085 your murmurings<sup>H8519</sup> against the LORD<sup>H3068</sup>: and what are we<sup>H5168</sup>, that ye murmur<sup>H3885</sup> against us? **8** And Moses<sup>H4872</sup> said<sup>H559</sup>, This shall be, when the LORD<sup>H3068</sup> shall give<sup>H5414</sup> you in the evening<sup>H6153</sup> flesh<sup>H1320</sup> to eat<sup>H398</sup>, and in the morning H1242 bread bread to the full H7646; for that the LORD heareth heareth your murmurings which ye murmur<sup>H3885</sup> against him: and what are we<sup>H5168</sup>? your murmurings<sup>H8519</sup> are not against us, but against the LORD<sup>H3068</sup>. 9 And Moses H4872 spake spake unto Aaron 1175, Say unto all the congregation of the children of Israel spake spake spake spake 1175, Say 11759 unto all the congregation of the children spake spa Come near H7126 before H6440 the LORD H3068: for he hath heard your murmurings H8519. 10 And it came to pass, as Aaron<sup>H175</sup> spake<sup>H1696</sup> unto the whole congregation<sup>H5712</sup> of the children<sup>H1121</sup> of Israel<sup>H3478</sup>, that they looked<sup>H6437</sup> toward the wilderness H4057, and, behold, the glory of the LORD appeared appeared in the cloud h6051. 11 And the LORD<sup>H3068</sup> spake<sup>H1696</sup> unto Moses<sup>H4872</sup>, saying<sup>H559</sup>, **12** I have heard<sup>H8085</sup> the murmurings<sup>H8519</sup> of the children<sup>H1121</sup> of Israel<sup>H3478</sup>: speak<sup>H1696</sup> unto them, saying<sup>H559</sup>, At even<sup>H996 H6153</sup> ye shall eat<sup>H398</sup> flesh<sup>H1320</sup>, and in the morning<sup>H1242</sup> ye shall be filled H7646 with bread H3899; and ye shall know H3045 that I am the LORD H3068 your God H430.

13 And it came to pass, that at even H6153 the quails H7958 came up H5927, and covered H3680 the camp H4264: and in the morning H1242 the dew H2919 lay H7902 round about H5439 the host H4264. 14 And when the dew H2919 that lay H7902 was gone up H5927, behold, upon the face H6440 of the wilderness H4057 there lay a small H1851 round thing H2636, as small H1851 as the hoar frost H3713 on the ground H776. 15 And when the children H1121 of Israel H3478 saw H7200 it, they said H559 one H376 to another H251, It is manna H4478: for they wist H3045 not what it was. And Moses H4872 said H559 unto them, This is the bread H3899 which the LORD H3068 hath given H5414 you to eat H402.2 16 This is the thing H1697 which H834 the LORD H3068 hath commanded H6680, Gather H3950 of it every man H376 according H6310 to his eating H400, an omer H6016 for every man H1538, according to the number H4557 of your persons H5315; take H3947 ye every man H376 for them which are in his tents H168.34 17 And the children H1121 of Israel H3478 did H6213 so, and gathered H3950, some more H7235, some less H4591. 18 And when they did mete H4058 it with an omer H6016, he that gathered much H7235 had nothing over H5736, and he that gathered little H4591 had no lack H2637; they gathered H3950 every man H376 according H6310 to his eating H400. 19 And Moses H4872 said H559, Let no man H376 leave H3498 of it until the morning H1242. 20 Notwithstanding they hearkened H8085 not unto Moses H4872; but some H582 of them left H3498 of it until the morning H1242, and it bred H7311 worms H8438, and stank H887: and Moses H4872 was wroth H7107 with them. 21 And they gathered H3950 it every morning H1242, every man H376 according H6310 to his eating H6310 to his eating H400: and Moses H4872 was wroth H7107 with them. 21 And they gathered H3950 it every morning H1242, every man H376 according H6310 to his eating H400: and Moses H4872 was wroth H7107 with them. 21 And they gathered H3950 it every morning H1242, every man H376 according H376 according H376 to his eati

22 And it came to pass, that on the sixth H8345 day H3117 they gathered H3950 twice H4932 as much bread H3899, two H8147 omers<sup>H6016</sup> for one<sup>H259</sup> man: and all the rulers<sup>H5387</sup> of the congregation<sup>H5712</sup> came<sup>H935</sup> and told<sup>H5046</sup> Moses<sup>H4872</sup>. **23** And he said<sup>H559</sup> unto them, This is that which the LORD<sup>H3068</sup> hath said<sup>H1696</sup>, To morrow<sup>H4279</sup> is the rest<sup>H7677</sup> of the holy<sup>H6944</sup> sabbath unto the LORD H3068: bake H644 that which ye will bake H644 to day, and see the H1310 that ye will see the H1310; and that which H3605 remaineth over H5736 lay up H3240 for you to be kept until the morning until the morning And they laid it  $up^{H3240}$  till the morning  $up^{H1242}$ , as  $up^{H3240}$  bade  $up^{H3240}$  till the morning  $up^{H3240}$ , as  $up^{H3240}$  till the morning  $up^{H3240}$  25 And Moses<sup>H4872</sup> said<sup>H559</sup>, Eat<sup>H398</sup> that to day<sup>H3117</sup>; for to day<sup>H3117</sup> is a sabbath<sup>H7676</sup> unto the LORD<sup>H3068</sup>: to day<sup>H3117</sup> ye shall not find<sup>H4672</sup> it in the field<sup>H7704</sup>. **26** Six<sup>H8337</sup> days<sup>H3117</sup> ye shall gather<sup>H3950</sup> it; but on the seventh<sup>H7637</sup> day<sup>H3117</sup>, which is the sabbath H7676, in it there shall be none. 27 And it came to pass, that there went out H3318 some of the  $people^{H5971} \ on \ the \ seventh^{H7637} \ day^{H3117} \ for \ to \ gather^{H3950}, \ and \ they \ found^{H4672} \ none. \ \textbf{28} \ And \ the \ LORD^{H3068} \ said^{H559}$ unto Moses H4872, How long refuse H3985 ye to keep H8104 my commandments H4687 and my laws H8451? 29 See H7200, for that the LORD<sup>H3068</sup> hath given<sup>H5414</sup> you the sabbath<sup>H7676</sup>, therefore he giveth<sup>H5414</sup> you on the sixth<sup>H8345</sup> day<sup>H3117</sup> the bread bread of two days H3117; abide H3427 ye every man H376 in his place, let no man go out H3318 of his place on the seventh  $^{H7637}$  day  $^{H3117}$ . 30 So the people  $^{H5971}$  rested  $^{H7673}$  on the seventh  $^{H7637}$  day  $^{H3117}$ . 31 And the house  $^{H1004}$  of Israel<sup>H3478</sup> called<sup>H7121</sup> the name<sup>H8034</sup> thereof Manna<sup>H4478</sup>: and it was like coriander<sup>H1407</sup> seed<sup>H2233</sup>, white<sup>H3836</sup>; and the taste<sup>H2940</sup> of it was like wafers<sup>H6838</sup> made with honey<sup>H1706</sup>.

32 And Moses H4872 said H559, This is the thing H1697 which the LORD H3068 commandeth H6680, Fill H4393 an omer H6016 of it to be kept H4931 for your generations H1755; that they may see H7200 the bread H3899 wherewith I have fed H398 you in the wilderness H4057, when I brought you forth H3318 from the land H776 of Egypt H4714. 33 And Moses H4872 said H559 unto Aaron H175, Take H3947 a H259 pot H6803, and put H5414 an omer H6016 full H4393 of manna H4478 therein, and lay it up H3240 before H6440 the LORD H3068, to be kept H4931 for your generations H1755. 34 As the LORD H3068 commanded H6680 Moses H4872, so Aaron H175 laid it up H3240 before H6440 the Testimony H5715, to be kept H4931. 35 And the children H1121 of Israel H3478 did eat H398 manna H4478 forty H705 years H8141, until they came H935 to a land H376 inhabited H3427; they did eat manna H4478, until they came H935 unto the borders H7097 of the land H776 of Canaan H3667. 36 Now an omer H6016 is the tenth H6224 part of an ephah H374.

## Fußnoten

1. a certain...: Heb. the portion of a day in his day

2. It is...: or, What is this? or, It is a portion

3. for every...: Heb. by the poll, or, head

4. persons: Heb. souls